

令和2年
☆音訳ボランティア養成講座☆

令和2年4月10日～令和2年11月27日 30回
(毎週金曜日開催 但し3月20日は祝日のため休講)

時間:午前10:00～12:00



音訳って？

目の不自由な方のために
文字の情報を
音声情報にして伝えることです

申込対象者 : 講座終了後、名身連内で音訳ボランティアとして
活動可能な方

会 場 : 名身連 福祉センター 3F 日常生活訓練室
住 所 〒453-0053 中村区中村町7丁目84番1号
T E L 052-413-5811 F A X 052-413-5808

アクセス : 東山線「中村公園」下車 3番出口より徒歩7分
※申込み先と受講場所は異なります。

音訳講師 : 吉田ふさ子先生(岩倉市、豊明市にて音訳講師として講座担当中)

内 容 : 視覚での文字情報の取得が困難な方のために、
情報を音声に変換するルールと技術を学びます。

受講費用 : 無料
(但しテキスト代実費 支払い方法は後日説明)

申込み条件 : 録音、編集時にパソコン操作必須
受講後継続して活動していただくため、68歳までの方

申込み方法 : 事務局へお電話、FAX又はメール
受講希望者名・連絡先住所・電話番号をお伝えください

申込期限 : 3月26日(木)正午まで 【締切厳守】

申込み先 : 名身連事務局
住 所 〒456-0022 熱田区横田二丁目4番16号
T E L 052-682-0878 F A X 052-671-3124
メール jimukyoku@meishinren.or.jp 【休館日 土・日・祝日】

音訳ボランティア養成講座 スケジュール

期間 令和2年4月10日～令和2年11月27日

毎週金曜日（ただし、5/1.7/24.8/14.10/16は開講しません）

場所 名身連福祉センター 3階日常生活訓練室

時間 午前10時～12時まで

講座スケジュール

回	日にち	講義内容
1	4/ 10	オリエンテーション（ボランティア活動について、障害者の理解、音訳とは）
2	4/ 17	正しい発音と発声（呼吸、発声、共鳴、調音）
3	4/ 24	発音、アクセント、重母音、母音の長音化、母音の無音化
4	5/ 8	発声練習
5	5/ 15	アクセント（アクセントの役割、アクセント辞典）
6	5/ 22	音声技術 活文字号を含む文章の読み方 ピッチ練習
7	5/ 29	音声技術 ピッチを使った読みの練習（1）
8	6/ 5	音声技術 ピッチを使った読みの練習（2）
9	6/ 12	音声技術 ピッチを使った読みの練習（3）
10	6/ 19	音声技術 ピッチを使った読みの練習（4）
11	6/ 26	音声技術 正しく情報を伝える（1）
12	7/ 3	音声技術 正しく情報を伝える（2）
13	7/ 10	音声表現技術＜間＞
14	7/ 17	音声表現技術＜低いピッチ1＞
15	7/ 31	音声表現技術＜低いピッチ2＞
16	8/ 7	音声表現技術＜低いピッチ3＞
17	8/ 21	音声表現技術＜高いピッチ＞
18	8/ 28	ルビ・同音異義語・写真・表
19	9/ 4	引用文・注・音訳者注
20	9/ 11	調査・校正
21	9/ 18	フォルダの作成
22	9/ 25	ファイルの作成
23	10/ 2	録音の技術
24	10/ 9	追加録音
25	10/ 23	編集の技術 フレーズの分割（雑音の処理）
26	10/ 30	フレーズの結合
27	11/ 6	セクションの分割
28	11/ 13	ページ付け
29	11/ 20	見出し語の入力
30	11/ 27	まとめ

※なお、講座の進行や講師の都合により内容が一部変更になる場合があります。